



B O S T O N

BOROUGH COUNCIL

Municipal Buildings, West Street, Boston, Lincolnshire, PE21 8QR

2021 m. sausio 15 d.

Name
Address1
Address2
Address3
Address4
Post code

Gerbiamas gyventojau,

Covid-19 – net jei Jums nepasireiškė Covi-19 simptomai, nemokamai atlikite testą jau dabar.

Bostono rajone buvo pradėta svarbi Covid-19 testavimo programa, kurios tikslas yra sumažinti viruso sklaidos spartą ir apsaugoti bendruomenę.

Maždaug vienas iš trijų Covid-19 užsikrėtusių žmonių nejaučia simptomų, todėl gali platinti ligą to nežinodamas. Didinant testavimo mastą, tam kad būtų nustatyti sergantieji Covid-19 be simptomų, bus greičiau aptinkama daugiau užsikrėtimo atvejų ir nutraukiamos sklaidos grandinės.

Taikant tokį būdą, bendruomenės testavimo tikslas yra sumažinti viruso paplitimą didžiausios rizikos srityse. Bostono rajonas buvo įtrauktas į patobulintą bendruomenės testavimo programą, po to, kai Linkolnšyro grafystės taryba pateikė sėkmingą pasiūlymą vyriausybei. Grafystės taryba dirba su Bostono rajono taryba ir Sveikatos ir socialinės rūpybos departamentu, kad testavimas būtų atliktas.

Visų gyvenančių rajone, prašoma atlikti Covid-19 testą, net jei jie ir neturi simptomų. Testą simptomų neturintys asmenys galės atlikti nuo 2021 m. sausio 18 d., pirmadienio, iki 2021 m. vasario 14 d., sekmadienio, 8.00 - 20.00 valandomis. Testavimas bus vykdomas šiose vietose:

Testavimas yra prieinamas žmonėms, neturintiems simptomų, iki 2021 m. vasario 14 d., nuo 8 iki 20 val. Testavimas yra atliekamas šiose vietose:

- Peter Paine Performance Centre, Rosebery Avenue, Boston PE21 7QR
- Tollfield Campus Haven High, Tollfield Road, Boston PE21 9PN

Testavimo vietos veikia 7 dienas per savaitę.

Netgi jei žmonės jaučiasi visiškai gerai, jie turėtų rasti laiko atlikti testą. Nereikia jokios rezervacijos – tiesiog atvykite į vieną iš testavimo vietų.





B O S T O N B O R O U G H C O U N C I L

Municipal Buildings, West Street, Boston, Lincolnshire, PE21 8QR

Daugiau informacijos rasite čia: www.mybostonuk.com/coronavirus

Jei jums pasireiškia Covid-19 simptomai – aukšta temperatūra; naujai atsiradęs, nepalaujamas kosulys; arba uoslės ar skonio pojūčių praradimas ar pasikeitimas – turėtumėte užsiregistruoti testui per vyriausybės testavimo interneto svetainę www.nhs.uk/coronavirus arba paskambinę telefonu 119. Visi, kuriems pasireiškia simptomai, turėtų nedelsiant saviizoliuotis, kol sulauks testo rezultatų.

Vertiname Jūsų pagalbą.

Pagarbiai,

Rob Barlow
Vyriausiasis pareigūnas
Bostono rajono taryba

Profesorius Derek Ward
Visuomenės sveikatos skyriaus direktorius
Linkolnšyro grafystės taryba

Това писмо съдържа много важна информация. За да прегледате копие на Вашия език, моля посетете www.mybostonuk.com/cvtesting или позвънете на телефон 01205 314200

Esta carta contém informação muito importante. Para ver uma cópia no seu idioma, visite www.mybostonuk.com/cvtesting ou ligue para o número 01205 314200

Šī vēstule satur ļoti svarīgu informāciju. Lai izlasītu to Jūsu dzimtajā valodā, lūdzu, apmeklējiet www.mybostonuk.com/cvtesting vai zvaniet pa tālruni 01205 314200

Această scrisoare conține informații foarte importante. Pentru a vizualiza o copie în limba dvs., vă rugăm să vizitați www.mybostonuk.com/cvtesting sau sunați la 01205 314200

Šiame laiške yra labai svarbi informacija. Norėdami susipažinti su jo kopija Jūsų kalba, apsilankykite www.mybostonuk.com/cvtesting arba paskambinkite numeriu 01205 314200

Это письмо содержит очень важную информацию. Чтобы ознакомиться с его копией на Вашем языке, перейдите по ссылке www.mybostonuk.com/cvtesting или позвоните по номеру 01205 314200

Ten list zawiera bardzo ważne informacje. Aby zobaczyć jego treść w swoim języku, proszę odwiedzić stronę www.mybostonuk.com/cvtesting lub zadzwonić pod numer 01205 314200

